
ICANN82 | Foro de la comunidad – Reunión de la Junta Directiva de la ICANN
Jueves, 13 de marzo de 2025 – 16:30 a 17:30 PST

AARON JIMENEZ

Por favor tengan en cuenta que esta sesión está siendo grabada y se rige por los estándares de comportamiento esperado de la ICANN y la política antiacoso de la ICANN, esta sesión incluye interpretación en inglés, francés y español. Ahora le vamos a dar la palabra a la presidenta de la Junta Directiva, Tripti Sinha.

TRIPTI SINHA

Buenas tardes a todos, antes de comenzar con nuestra reunión ordinaria de la Junta Directiva quiero darle la bienvenida al escenario a Chris Mondini vicepresidente de partes interesadas y director para la región de Europa para que presente la ubicación de nuestra próxima reunión pública de la ICANN, así que, por favor un aplauso para recibir a Chris.

CHRIS MONDINI

Hola, bienvenidos. Mi primer punto de la agenda será presentarles un video muy lindo que nos mostrará el destino de nuestra próxima reunión de la ICANN.

[Video reproduciéndose]

Nota: El contenido de este documento es producto resultante de la transcripción de un archivo de audio a un archivo de texto. Si bien la transcripción es fiel al audio en su mayor proporción, en algunos casos puede hallarse incompleta o inexacta por falta de fidelidad del audio, como también puede haber sido corregida gramaticalmente para mejorar la calidad y comprensión del texto. Esta transcripción es proporcionada como material adicional al archivo, pero no debe ser considerada como registro autoritativo.

Ahora voy a presentar al anfitrión de la reunión ICANN publica número 83. CZ.NIC ha sido desde 1998 un líder en soluciones técnicas para garantizar un DNS resiliente, seguro y también relacionado en la implementación de las DNSSEC con aproximadamente 1,5 millones de nombres de dominios firmados con DNSSEC.

Es un registro que siempre ha participado activamente en la ICANN y también demostró en la reunión ICANN44 del 2012 ser un anfitrión sumamente cálido, así que, quiero darle la palabra ahora al director de CZ.NIC, quien es alguien que ha tenido logros únicos en nuestro mundo, además, de ser el presidente de RIPE NCC y un custodio reconocido en las ceremonias de la firma de la llave criptográfica, también es un anfitrión de IMRS de la raíz L, así que, vamos a darle la bienvenida ahora a Ondrej Filip, director de CZ.NIC.

ONDREJ FILIP

Muchas gracias por esta introducción. No creo que haya hecho algo tan importante, pero mi tarea es invitarlos a todos a Praga, en realidad es un honor. Cuando se realizó la primera reunión en Praga en el 2012 recuerdo que muchos de ustedes estuvieron allí e incluso si nunca han estado en Praga seguramente van a disfrutar la ciudad, quizás cuando vieron el video notaron que algunas de las escenas son familiares, eso es porque Praga es una ciudad muy fotografiada, hay muchas películas que se han llevado adelante en

esta ciudad, por darles algunos ejemplos, tenemos la saga de *Misión Imposible*, *Casino Royale*, *James Bond*, entre otras.

Así que, en todas estas películas van a ver imágenes de Praga y, por supuesto, esto muestra varias escenas en Praga con gente que conduce autos a una gran velocidad y Praga es una ciudad, por cierto, muy pacífica, es un lugar muy seguro. También tenemos autos, pero no los usamos mucho porque utilizamos el transporte público ya que nos resulta sumamente cómodo, seguro ya que tenemos uno de los mejores sistemas de transporte público en el mundo.

Si van a participar de la reunión de Praga, todas estas son las cuestiones que pueden tener en cuenta, pueden también ver lugares como el Puente de Carlos, el Reloj Astronómico y la famosa plaza donde se encuentra este reloj, pueden descubrir los misterios de Praga y también pueden visitar el complejo de castillos de Praga que es uno de los más grandes del mundo y que ha sido el lugar donde han vivido los Reyes de Bohemia durante muchos años que fueron elegidos por los emperadores romanos dentro del Imperio Romano.

Esto es parte de la historia de la Europa medieval y algunos también decidieron contribuir con su poder y con su riqueza al fomentar la belleza de la ciudad, por eso Praga tiene tantas iglesias y tantos palacios. También hemos invitado a muchísima gente con talento a Praga, hay científicos reconocidos, muchos artistas,

también muchos filósofos y magos, desde aquel entonces se conoce a Praga como una ciudad mágica o la ciudad de oro.

Afortunadamente el espíritu de Praga se mantuvo incluso después de la finalización del Imperio Romano y sigue trayendo a esta ciudad a personas muy talentosas, por nombrar algunos tenemos a Mozart que ha hecho donaciones y sé que, en este sentido, damos la bienvenida a la ópera que él en su momento mencionó.

Albert Einstein también paso tiempo de su carrera en Praga y enseñó en una de las universidades, también está la belleza y la magia de Praga que han ayudado a este principio de la relatividad de Einstein. Por otro lado, es una ciudad de una gran cultura llena de bares, cafés, restaurantes donde van a poder disfrutar de las cervezas locales, Einstein era fan de la cultura, tenía un amigo, Franz Kafka y ambos contribuían a todo este paisaje.

La contribución a la atmosfera de Praga fue muy importante, entonces si ustedes vienen seguramente van a recibir el mismo tipo de inspiración. Entonces si les gusta la ciencia, la arquitectura, la música, los deportes, la cerveza, la cultura, ver escenas o paisajes de sus películas favoritas, Praga es el mejor lugar al que pueden venir.

Mi compañía es el registro de CZ.NIC, tendré el honor de ser el anfitrión de la próxima reunión, así que, los veremos a todos en Praga.

TRIPTI SINHA

Muchas gracias, Ondrej, por esta descripción tan interesante de Praga, esperamos estar allí en la reunión ICANN83 en junio, gracias por ser el anfitrión y ahora voy a invitar a mis colegas de la Junta Directiva a que suban al escenario para dar inicio a la reunión ordinaria de la Junta.

Vamos a dar inicio a la reunión. Antes de comenzar me gustaría decir que ahora tenemos una Junta con todos sus miembros y quiero darle la bienvenida a Byron Holland quien ocupará el puesto número 12, así que, una cálida bienvenida a Byron.

Vamos a comenzar con la asistencia, le voy a pedir a los miembros de la Junta Directiva que por favor indiquen su nombre y vamos a empezar en esa dirección.

WES HARDAKER

Wes Hardaker, enlace del RSSAC con la Junta de la ICANN, presente.

NICOLÁS CABALLERO

Nicolás Caballero, coordinador de enlace del GAC, presente.

PATRICIO POBLETE

Patricio Poblete, miembro de la Junta Directiva, designado por la ccNSO, presente.

BYRON HOLLAND	Byron Holland, miembro de la Junta Directiva, designado por la ccNSO, presente.
CHRIS BUCKRIDGE	Chris Buckridge, miembro de la Junta Directiva, designado por las partes no contratadas, presente.
CATHERINE ADEYA	Catherine Adeya, designada por el NomCom, presente.
LEÓN SÁNCHEZ	León Sánchez, designado por la comunidad de At-Large, presente.
MIRIAM SAPIRO	Miriam Sapiro, designada por el NomCom, presente.
BECKY BURR	Becky Burr, puesto 13, designada por las partes contratadas.
CHRIS CHAPMAN	Chris Chapman, vicepresidente, designado por el NomCom y copresíde del comité estratégico.
TRIPTI SINHA	Tripti Sinha, presidente de la Junta, designada por el NomCom.

KURTIS LINDQVIST	Kurtis Lindqvist, Director Ejecutivo y presidente, presente.
SAJID RAHMAN	Sajid Rahman, designado por el NomCom, presente.
MAARTEN BOTTERMAN	Maarten Botterman, también designado por el NomCom, presente.
AMITABH SINGHAL	Amitabh Singhal, designado por el NomCom, presente.
JAMES GALVIN	James Galvin, coordinador de enlace del SSAC ante la Junta Directiva, presente.
DAVID LAWRENCE	David Lawrence, coordinador de enlace del IETF.
ALAN BARRETT	Alan Barrett, designado por la ASO, presente.
SARAH DEUTSCH	Sarah Deutsch, designada por el NomCom, presente.
CHRISTIAN KAUFMANN	Christian Kaufmann, designado por la ASO, presente.

TRIPTI SINHA John Jeffrey, ¿por favor podría confirmar que tenemos quorum?

JOHN JEFFREY Confirmado.

TRIPTI SINHA Bienvenidos entonces a la reunión ordinaria de la Junta Directiva, el 13 de marzo de 2025 en Seattle, lo que tiene frente a usted es la agenda para la reunión y tenemos una agenda consensuada en la parte superior, y los encargados de estos temas será Sajid, Sajid, por favor si nos puede dar una actualización de la agenda consensuada.

SAJID RAHMAN Esto tiene que ver con la contratación de las sedes para ICANN85 e ICANN88, para la reunión ICANN85 la Junta Directiva está delegando la tarea al Director Ejecutivo o a quien este lo considere para celebrar la reunión en Mumbai, India, y para la reunión ICANN88 en Lisboa, Portugal.

TRIPTI SINHA Muy bien, Sajid. La segunda, por favor, Maarten. Quienes estén a favor muéstrense a favor, ¿alguna negación? ¿Alguna abstención? Damos entonces por aprobada la moción. Vamos a pasar a la agenda principal, el siguiente punto es la consideración de la carta

orgánica del comité de riesgos de la Junta Directiva, Becky será quien esté a cargo del tema.

BECKY BURR

Bueno, como parte de sus responsabilidades la Junta Directiva revisa periódicamente las cartas orgánicas de los comités de la Junta Directiva y trabaja con ellos para revisarlos adecuadamente, se han introducido los cambios, pero también las disposiciones para incorporar el nuevo rol del comité de riesgos le voy a dar la palabra a Wes para que hable de la importancia de este agregado al trabajo del comité de riesgos.

WES HARDAKER

Muchas gracias. La carta orgánica del comité de riesgos tiene tres responsabilidades principales, una tiene que ver con la supervisión de las funciones, en segundo lugar, la revisión o la supervisión de las funciones de auditoría general de la IANA y también informar y asesorar la creación de recomendaciones. Es importante decir que los cambios más importantes a esta carta orgánica están mencionados allí y esto implica distintas cuestiones, la idea es mejorar algunos procesos dentro de la organización, las auditorías internas están diseñadas para introducir mejoras a las operaciones de la organización. La Junta Directiva y el comité de riesgos tiene un rol de supervisión para poder brindar asistencia y apoyo a la organización.

BECKY BURR

Muchas gracias, Wes, y gracias a todos los miembros de la Junta que están trabajando en esta iniciativa y a la Junta. Voy a leer la resolución, “se resuelve, la Junta Directiva adopta las enmiendas a la carta orgánica del comité”. Le doy la palabra a Tripti.

TRIPTI SINHA

Les doy la palabra a los participantes para que hagan comentarios, adelante, Maarten.

MAARTEN BOTTERMAN

Bueno, quiero agradecer y que quede claro que esto va más allá de lo que son las finanzas, y es un buen paso en post de las nuevas acciones.

CHRIS BUCKRIDGE

Dados los debates que hemos tenido hasta el momento y también teniendo en cuenta los procesos y el desarrollo de políticas continuamos entonces o está en línea con nuestro compromiso de continuar con las mejoras.

TRIPTI SINHA

Quiero decir que esto es un paso muy importante en el proceso de madurez de esta organización, gracias a los que se ocuparon de esto. ¿Alguien puede presentar la moción? Gracias, Becky. ¿Alguien que la secunde? León, gracias. Todos los que están a favor por favor digan: “Yo”, ¿hay alguien que esté en contra? ¿Alguien que se abstenga? Se aprueba la moción, muchas gracias.

Pasemos al próximo punto, que es el punto 2B, se trata de aprobar el plan estratégico de ICANN para los años fiscales 2026 a 2030, están a cargo de esto Chris Chapman y Maarten Botterman.

MAARTEN BOTTERMAN

Gracias, es un placer y un honor proponer que se adopte el plan estratégico 2026-2030 en nombre del comité de planificación estratégico de la Junta, del cual soy copresidente junto con Chris Chapman, y quiero agradecerles a todos los que aportaron a esto. Ustedes, la comunidad, nuestros colegas de la Junta, nuestros colegas de la organización han ayudado a avanzar en este proceso y hemos estado trabajando en esto durante más de un año y, por lo tanto, me atrevo a decir que después de haber escuchado durante esta semana muchas conversaciones y con mayor confianza puedo decir que vamos bien con este plan estratégico para el 2026 a 2030, no hay ningún tema que no hayamos considerado. Todavía no es tanto las soluciones en el plan estratégico, pero la atención es clara.

La adopción la vamos a presentar a la comunidad, después de adoptarla vamos a presentarla a la comunidad empoderada para que nos den sus opiniones y después vamos a revisar esto año a año para ver que sigamos en la senda adecuada, según los sucesos que vayan teniendo lugar. Subraya el trabajo de la ICANN que esto se complementa con un plan operativo de cinco años que detalla las actividades requeridas para ejecutarlo y el abordaje del plan

estratégico nos va a llevar a donde tenemos que estar con nuestra misión. Y dicho esto, paso a leer la moción.

“Se resuelve, la Junta Directiva de la ICANN adopta el plan estratégico de la ICANN para los años fiscales 2026 a 2030. Se resuelve, la Junta Directiva de la ICANN instruye al presidente y CEO de la ICANN, o a quien él designe, a que tome todas las acciones necesarias para implementar y poner en operación el plan estratégico 2026-2030. Y se resuelve que la Junta Directiva instruya al presidente y CEO de la ICANN, o a quien se designe, quien como parte del proceso de planificación de la ICANN; al presidente de la ICANN y CEO o a quien se designe, lleve a cabo una revisión anual y una evaluación a las estrategias, tal como se define en el plan estratégico 2026-2030, a fin de garantizar que este plan siga siendo relevante. En la medida en que estas revisiones y las evaluaciones señalen la necesidad de modificar significativamente y cualquiera de los objetivos estratégicos que están en este plan, la Junta definirá los procesos y acciones que deben ser tomados en ese momento”.

Le doy la palabra, nuevamente, a Tripti.

TRIPTI SINHA

Gracias. Abro la posibilidad de presentar comentarios o preguntas.

WES HARDAKER

Gracias. Quiero agradecer a mis colegas que se ocuparon de trabajar en el plan estratégico a lo que se dijo varias veces hoy y en

otros diferentes foros es la necesidad de fomentar el trabajo de difusión externa y comunicación con los líderes de la próxima generación, los que van a estar en el futuro apoyando nuestro modelo de múltiples partes interesadas.

Quisiera decir que el 1.1 se ocupa de difusión externa y relacionamiento, y están dentro del plan estratégico, nos marca la dirección a la que tenemos que ir, por supuesto, falta implementarlo, pero está señalando el camino a seguir.

TRIPTI SINHA

Gracias, Wes. Becky.

BECKY BURR

Quiero felicitar a la organización de la ICANN y a los copresidentes de este comité que trabajaron tan intensamente para preparar esto, fue un trabajo muy arduo y realmente nuestras felicitaciones.

TRIPTI SINHA

¿Alguien más quiere tomar la palabra? Sajid.

SAJID RAHMAN

En primer lugar, quiero agradecer al comité de planificación estratégico, a la organización de la ICANN y a la comunidad por las horas que han dedicado a armar este plan estratégico, refleja los cambios que se están dando y los que pensamos que se van a dar en el futuro, y encapsula la demanda que se presenta a la ICANN, a

toda la comunidad y a la organización para el futuro, así que, excelente trabajo.

TRIPTI SINHA

Muchas gracias, Sajid. ¿Alguien más? Quisiera aprovechar la oportunidad también para agradecer a Maarten y a Chris Chapman por ser los líderes de este proceso, como dijo Sajid, esto ha sido un trabajo muy intenso y quiero agradecerle a la comunidad y al comité, este plan nos pertenece a todos. Muchas gracias a todos por su trabajo tan intenso y lo vamos a implementar juntos para garantizar que nos mantengamos actualizados en relación a lo que va pasando y que la ICANN no quede como atrofiada o atrasada.

CHRIS CHAPMAN

Gracias, Tripti. Tuvimos siete sesiones de evaluación del entorno con la comunidad en 2023 y en 2024 hubo 13 reuniones del comité de planificación estratégico, después también tres sesiones de trabajo de la Junta, después hubo un período de comentarios públicos, hubo un proceso para analizar esos comentarios públicos y después se publicó el siguiente borrador, se trabajó mucho; ya todos lo mencionaron.

Realmente fue muchísimo trabajo, pero también fue maravilloso desde el punto de vista intelectual ocuparse de esto, creo que, el plan estratégico tiene mucha actitud, convicción, apertura, es muy honesto con respecto a lo que tenemos que hacer y esto ha sido una tendencia muy saludable esta semana. A título personal,

quiero agradecerle a Maarten por ser copresidente de este grupo conmigo, tenemos habilidades complementarias, él y yo estamos en diferentes husos horarios, lo cual es interesante y útil.

Yo pensé que esto no iba a durar, pero duró y en este espíritu de experimentar y probar nuevas cosas lo intentamos, hay que intentar las cosas y si no funcionan, bueno, hay que avanzar, pero este es un experimento que el equipo de líderes de la Junta inició hace dos años y fue un placer trabajar con Maarten, quiero agregar en mi agradecimiento al equipo dentro de la organización de la ICANN, que ha trabajado tanto en la planificación estratégica.

También quiero agradecer a la comunidad por su compromiso pleno y la forma en que se han involucrado. Gracias, Tripti.

TRIPTI SINHA

Gracias, Chris. ¿Alguien presenta la moción? Maarten, ¿alguien que la secunde? Chris. Bien, todos los que estén a favor, por favor, digan: “Yo”, ¿alguien que esté en contra? ¿Alguna abstención? Ninguna, entonces se aprueba la moción y el plan estratégico de la ICANN para los años fiscales 2026 a 2030 resulta aprobado.

Pasamos al punto 12 y aquí se trata de reconocer el trabajo de 10 años del grupo directivo de Aceptación Universal, y Maarten va a ser el encargado de tomar este punto.

MAARTEN BOTTERMAN

Muchas gracias, es un placer y un honor recordar y presentar esta moción que reconoce los 10 años de intenso trabajo del UASG, este

grupo surgió de la comunidad y el trabajo lo hicieron con el apoyo de la organización, y esto nos ha llevado a la situación actual.

El trabajo de este grupo UASG involucra a muchos voluntarios y la organización nos ha ayudado a avanzar para lograr un mundo más inclusivo a nivel de los gTLD, hace 10 años recién esto estaba allí disponible para los expertos en tecnologías, hay algunas personas que tenían conocimientos y querían avanzar más en esto, hoy creo que es un tema que manejan muchas más personas, incluidos los gobiernos y otras organizaciones.

Hay mayor consciencia acerca de esto, el interés se ha expandido también dentro de la comunidad y diferentes miembros de la comunidad lo presentaron, ahora vemos al comité de Aceptación Universal en la ccNSO, en el GAC también hay un grupo de trabajo sobre IDN y en la Junta Directiva también, o sea el tema está presente en la comunidad.

Como han visto en el plan estratégico que acabamos de adoptar, vamos a seguir centrándonos en la Aceptación Universal y los nombres de dominios internacionalizados, uno de los objetivos estratégicos tiene que ver con facilitar la inclusión digital y allí se tocan estos puntos.

El grupo de trabajo de la Junta Directiva fue más allá de los IDN y también incluyó la Aceptación Universal en general, entonces a fin de dar mejor apoyo y seguir avanzando hacia un mundo que esté preparado para la Aceptación Universal, ahora estamos en un punto donde la implementación se vuelve más prioritaria, tenemos

que seguir creando consciencia, por supuesto, pero ahora la Junta prevé pedirle al presidente y CEO que decida, que tenga esto en cuenta y que defina un plan para seguir avanzando y promoviendo más esto de la Aceptación Universal.

Y dicho esto, voy a leer la moción: “Se resuelve que la Junta Directiva de la ICANN reconoce y felicita en los 10 años de contribuciones valiosas realizadas por el grupo directivo de Aceptación Universal, incluidos sus líderes, los grupos de trabajo, las iniciativas locales, los embajadores y los miembros en cuanto a promover la Aceptación Universal de todos los nombres de dominios y direcciones de correos electrónicos.

Se resuelve, la Junta Directiva instruye al presidente y CEO de la ICANN, o a quien esté designe, que evalúe y desarrolla estrategias para apoyar la adopción de la Aceptación Universal, el trabajo que la ICANN haga al respecto, y lograr que la comunidad avance promoviendo de manera que esté alineado con el plan estratégico de la ICANN para el año fiscal 21-25, pero hoy estamos hablando del plan estratégico 26-30 y la idea es que presente este plan a fin del año fiscal 2025”. Tripti, le vuelvo a dar la palabra.

TRIPTI SINHA

Gracias, Maarten. Damos la posibilidad de presentar preguntas o comentarios. Yo quisiera hacer un comentario ahora y es que, realmente estoy muy feliz con este trabajo y con el hecho de que la ICANN dentro de su ámbito de alcance y de acción haya traído el multilingüismo al internet, el idioma por default de la ciencia y

tecnología de nuestra generación ha sido el inglés y brindó soluciones excelentes para el mundo como para internet, que es algo maravilloso, pero tiene un aspecto negativo posible y es que hay algunos idiomas que pueden quedar olvidados si solo usamos el inglés, así que, esto realmente nos da una solución posible, según como se la implemente en todas las tecnologías, podríamos proteger y preservar los idiomas y, por lo tanto, las culturas y las herencias, así que, agradezco a todos y estoy muy feliz por la participación de la cultura y el lenguaje aquí.

Dicho esto, ¿hay una moción? Sí, Sajid, gracias, ¿alguien que la secunde? Gracias. Todos los que estén a favor digan: “Yo”. ¿Alguien que esté en contra? ¿Alguna abstención? Se aprueba la moción. Muchas gracias a todos.

Pasamos al punto 2D y esta es la designación de Byron a ciertos comités de la Junta Directiva. Becky.

BECKY BURR

Muchas gracias. Como sabemos, el comité de gobernanza de la Junta realiza un proceso anual de elección de miembros y esto se presenta a la Junta, Byron se incorporó durante esta reunión a la Junta Directiva, así que, no formó parte de este proceso anual y realizamos un proceso diferente con el BGC, mientras estuvimos aquí, en Seattle.

La designación de miembros de la Junta Directiva que viene de la comunidad tiene que ser congruente con la misión de la ICANN, la

idea es que los comités de la Junta tengan a las personas necesarias para realizar todas las acciones que debe hacer la Junta, los que conocen a Byron no se sorprenderán de saber que colectivamente decidimos que el mejor puesto para que él empiece es el comité de finanzas y el de auditoría, el BGC lo aprobó y recomienda que se adopte esta resolución, y voy a leer la resolución.

“Se resuelve, la ccNSO recientemente...” No, me equivoqué, “por cuanto la Junta designa a Byron Holland al comité de auditoría y al comité de finanzas de la Junta Directiva”.

TRIPTI SINHA

¿Algún comentario? Viendo que no, bueno, ¿quién presenta la moción? Muy bien, Catherine y Patricio la segunda. Los que estén a favor digan: “Yo”, ¿alguna negativa? ¿Alguna abstención? ¿No? Bueno, damos por aprobada la moción, bienvenido Byron a los dos comités.

Vamos a continuar, vamos a agradecer también a todos aquellos que hicieron posible la reunión de la ICANN, la Junta Directiva desea agradecer a los siguientes sponsor: VeriSign Inc., Public Interest Registry, NetBeacon Institute, Nom-IQ Limited t/as Com Laude, AFNIC, Vercara LLC, Webunited GmbH, Intis Telecom Inc., Identity Digital Inc. y a OlaCV Inc. Gracias a todos.

También la Junta Directiva expresa su gratitud a los transcriptores, intérpretes, equipo técnico, audiovisual y a todo el personal de la

ICANN por los esfuerzos en facilitar esta reunión, también la Junta Directiva quiere agradecer al Hotel Hyatt Regency en Seattle, a Essay Video por brindar un excelente apoyo para este evento.

Esto nos trae al último punto, que son “otros asuntos”, ¿alguien quiere plantear algo? No veo ninguna mano levantada, bueno, podemos presentar la moción para cerrar la sesión, ¿sí? ¿No? Becky ha presentado la moción, ¿quién la va a secundar? Chris Buckridge, León, Miriam... Bueno, toda la Junta Directiva secunda la moción de dar por finalizada la reunión, así que, sin más, damos por cerrada esta reunión ordinaria y gracias por una exitosa reunión ICANN82.

[FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN]